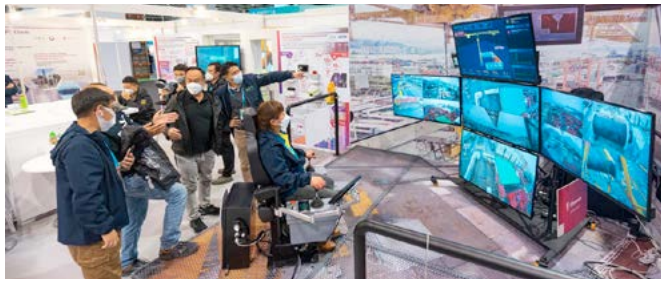


Sanfield Construction Innovations attends the Construction Innovation Expo to share its research outcomes

「新輝建築創科」於建造創新博覽會上分享研發成果

Amid the rapid advances in construction technology, in 2021, the Group established Sanfield Construction Innovations Limited (SCIL) to develop innovative, scientific and systematic solutions for the construction industry. Earlier, the company attended the Construction Innovation Expo, organized by the Construction Industry Council, and shared new technologies and application experience with its industry peers. The company showcased various research solutions, including "Construction Robots", "Ai-IoT Hub", "Digitalization: Blockchain Enabled Platform", "SMART FM Energy Efficiency



and Flexibility" and "5G-Enabled Unmanned Tower Crane", and conducted in-depth communication for valuable experience-sharing with Hong Kong and overseas construction industry practitioners.

SCIL showcases its research achievements, such as, "5G-Enabled Unmanned Tower Crane" at the Construction Innovation Expo
新輝建築創科於創新博覽會展示「5G遙遠控制天秤系統」等研發成果

SCIL will continue to foster the transformation and upgrading of the construction industry by strengthening its technology research and nurturing talent. The company will also facilitate energy saving and emissions reduction, and continue to offer quality, high-tech construction products.

建築科技日新月異，集團於2021年創立了「新輝建築創科有限公司」，致力研發與建築相關的創新科研與系統性解決方案。早前該公司參加了由建造業議會舉辦的「建造創新博覽會」，與業界分享相關新技術與經驗。會上他們展示了多項研發項目，包括「建築機械人方案」、「人工智能建築物聯網方案」、「區塊鏈方案」、「智慧大廈節能環保方案」及「5G遙遠控制天秤系統」，並與本地和海外的建造業同行深入交流，互相分享寶貴經驗。

未來，新輝建築創科會繼續增強技術研發和人才培養，促進建築行業的轉型升級，在節能減排的同時，為社會提供高質素、高科技的建築產品。

未來，新輝建築創科會繼續增強技術研發和人才培養，促進建築行業的轉型升級，在節能減排的同時，為社會提供高質素、高科技的建築產品。

24

Kai Shing and Hong Yip clinch multiple awards in the Excellence in Facility Management Award 2022

啟勝及康業勇奪「卓越設施管理獎2022」多項殊榮

The Group's property management arms, Kai Shing and Hong Yip, continue to introduce new, advanced technologies to enhance the efficiency of facility management, providing customers with comprehensive, quality property management service. As a result, the two companies clinched multiple awards in the Excellence in Facility Management Award 2022, organized by the Hong Kong Institute of Facility Management.

The awards included the Grand Award, received by YOHO Mall, in Yuen Long, and Aegean Coast, in Tuen Mun, in the Retail and Medium-scale Residential categories, respectively. Kowloon Commerce Centre, in Kwai Chung, which combines an innovative mindset with advanced technologies to monitor property operations, earned the Gold Award in the "Theme Award – Smart Technology", in the Office Building category.



Thanks to Kai Shing's premium management, 53 properties it manages receive the honour in the Excellence in Facility Management Award 2022
憑著優質管理，啟勝旗下53個管理物業於「卓越設施管理獎2022」獲得嘉許

Kai Shing and Hong Yip will continue to leverage innovative technologies and mindsets, striving for excellence in facility management in order to provide an exceptional customer experience.

集團旗下物業管理公司啟勝及康業，不斷引入創新科技以提升設施管理效率，致力為顧客提供全面優質的物業管理服務，並於香港設施管理學會主辦的「卓越設施管理獎2022」榮獲多項殊榮。

獲獎項目當中包括元朗形點及屯門愛琴海岸，分別奪得「卓越大獎(商場)」及「卓越大獎(中型住宅)」的最高殊榮；而葵涌九龍貿易中心憑藉創新思維，結合各種新科技以監察物業運作，奪得「主題獎—智能科技(商業樓宇)」金獎。未來啟勝及康業將繼續精益求精，以創新科技及思維，優化設施管理及提升顧客體驗。



Hong Yip clinches multiple excellence awards in the Excellence in Facility Management Award 2022
康業在「卓越設施管理獎2022」中勇奪多個卓越獎